


اللغة العربية

حول كتيبات الدليل

- دليل التعليمات (هذا الدليل)
- (دليل بدء التشغيل) 

يصف دليل بدء التشغيل ما يلي:

- تعليمات التشغيل الأساسية الخاصة بجهاز WALKMAN® لديك
- كيفية الوصول إلى «دليل المساعدة»، الذي يحتوي على كافة تعليمات التشغيل والتوضيحات الخاصة بمواقع دعم العملاء، إلخ
- كيفية الوصول إلى مواقع تطبيقات الكمبيوتر المفيدة على الإنترنت

بينما يكون التصفح مجانيًا، فإنه قد تتحمل تكاليف اتصال اعتمادًا على العقد مع شركة الإتصال.

وفقاً للبلد/ المنطقة التي اشتريت منها جهاز Walkman، قد لا تتوفر بعض الموديلات.

ملاحظات حول استخدام جهاز Walkman

ملاحظة حول البطارية

- لتفادي تلف البطارية، اشحنها مرة على الأقل كل ستة أشهر أو كل سنة.

قدرات وظيفة Bluetooth

يمكنك الاستماع إلى الموسيقى المخزنة على جهاز Walkman من أجهزة صوت Bluetooth كسماعات الرأس أو مكبرات الصوت.

المزاوجة (عند استخدام الجهاز لأول مرة)

- اضبط جهاز صوت Bluetooth على وضع المزاوجة. (راجع دليل تعليمات الجهاز.)
- من القائمة الرئيسية في جهاز Walkman. اختر [Bluetooth] - [Add Device (Pairing)] - جهاز صوت Bluetooth الذي تريد المزاوجة معه. بعد اكتمال عملية المزاوجة، يتم إنشاء اتصال Bluetooth تلقائياً. **التوصيل (عند الاستخدام في المرات اللاحقة)**
- قم بتشغيل جهاز صوت Bluetooth الذي تمت مزاوجته واضبطه على وضع الاستعداد.
- من القائمة الرئيسية في جهاز Walkman. اختر [Bluetooth] - [Connect to Audio Device]

فصل التوصيل

من القائمة الرئيسية في جهاز Walkman. اختر [Bluetooth] -

[Disconnect Audio Device]

الأعراض والحلول

لا يمكن لجهاز **Walkman** شحن البطارية أو لا يتم التعرف عليه على الكمبيوتر.

- كبل USB (مرفق) غير موصل بطرف توصيل USB على الكمبيوتر بشكل صحيح. افصل كبل USB ثم قم بإعادة توصيله.
- عندما تستعمل جهاز Walkman للمرة الأولى، أو إذا لم تستعمل جهاز Walkman لفترة طويلة، قد يستغرق الأمر بضع دقائق ليتم التعرف عليه من قبل جهاز الكمبيوتر. تأكد من أن الكمبيوتر قد تعرف على جهاز Walkman بعد توصيله بالكمبيوتر لحوالي 10 دقائق.

لا يتعرف الكمبيوتر على بطاقة **microSD** التي تم إدخالها في جهاز **Walkman**.

- بعد إدخال بطاقة microSD في جهاز Walkman. قم بتوصيل الجهاز بالكمبيوتر وتغيير وسط التخزين باتباع التعليمات التي تظهر على جهاز Walkman.

التوافق والمعلومات

معلومات عن القوانين والعلامات التجارية

للحصول علي معلومات بشأن القوانين واللوائح وحقوق العلامات التجارية، راجع «معلومات هامة» الواردة في البرنامج المرفق.
لقراءة هذا، قم بتحميل البرنامج المرفق على الكمبيوتر.

لتثبيت البرنامج، افتح [WALKMAN] في ذاكرة نظام Walkman بعد التوصيل بالكمبيوتر. مستخدمو Windows :[FOR_WINDOWS]:[Help_Guide_Installer(.exe)] - مستخدمو Mac:[FOR_MAC]:[Help_Guide_Installer_for_mac]

بعد تحميل البرنامج، انقر نقرة مزدوجة على أيقونة الاختصار أو أيقونة الرمز التي تم إنشاؤها على سطح المكتب.

بشأن سماعات الرأس التي تركيب داخل الأذن

حشيات سماعات الأذن تسد أذنيك. لذا، يرجى الانتباه إلى وجود خطر على أذنيك أو على طبلة الأذن إذا ضغطت بقوة على حشيات سماعات الأذن، أو إذا انخلعت حشيات سماعات الأذن من أذنيك بشكل مفاجئ.

بعد الاستخدام، تأكد من خلع حشيات سماعات الأذن من أذنيك بلطف.

بشأن سماعات الرأس

- تجنب تشغيل الوحدة بصوت عالي جداً لأن استمرار الاستماع بصوت عالي يؤثر على السمع.
- عند الاستماع بصوت عالي ربما لا يمكن سماع الاصوات الخارجية. تجنب الاستماع للوحدة في الاماكن التي يجب فيها عدم التأثير على السمع، مثلاً أثناء قيادة السيارة أو الدراجة.
- ربما أن سماعات الرأس ذات تصميم مكشوف، تصدر الأصوات من خلال سماعات الرأس. تذكر ألا تززع الأشخاص الموجودين بالقرب منك.

TRA

REGISTERED No: ER39895/15

DEALER No: DA0096946/12

التصميم والمواصفات عرضة للتغيير دون إشعار.

증상 & 조치

Walkman이 배터리를 충전할 수 없거나 컴퓨터에서 인식되지 않습니다.

- USB 케이블 (부속품)이 컴퓨터의 USB 커넥터에 제대로 연결되지 않았습니다. USB 케이블을 분리한 다음 다시 연결하십시오.
- Walkman을 처음 사용하거나 장기간 사용하지 않았던 경우에는, 컴퓨터가 인식하는 데까지 몇 분이 걸릴 수 있습니다. Walkman을 컴퓨터에 연결하고 약 10분 후에 컴퓨터가 Walkman을 인식하는지 확인하십시오.

Walkman에 삽입된 microSD 카드를 컴퓨터가 인식하지 못합니다.

- microSD 카드를 Walkman에 삽입한 후, 컴퓨터에 연결하고 Walkman 에 표시되는 지침에 따라 저장소를 전환합니다.

준수 & 정보

법률 및 상표 정보

법률, 규정 및 상표에 대한 정보는, 제공된 소프트웨어에 포함된 "중요한 정보"를 참조하십시오.
읽으려면 제공된 소프트웨어를 컴퓨터에 설치하십시오.

설치하려면, 컴퓨터에 연결한 후 Walkman의 시스템 저장소에서 [WALKMAN]을 엽니다.

Windows 사용자: [FOR_WINDOWS] – [Help_Guide_Installer(.exe)]

Mac 사용자: [FOR_MAC] – [Help_Guide_Installer_for_mac]

소프트웨어를 설치한 후, 바탕 화면에 생성된 바로 가기 또는 별칭

아이콘을 더블 클릭합니다.

긱속형 헤드폰 소개

이어버드는 귀를 밀봉해 줍니다. 따라서, 이어버드에 강한 압력이 가해지거나 이어버드를 귀에서 갑자기 제거하는 경우, 귀나 고막이 손상될 위험이 있습니다. 사용 후에는 이어버드를 귀에서 부드럽게 빼내십시오.

헤드폰에 대하여

- 장치를 높은 음량으로 장시간 재생하지 마십시오. 청력에 영향을 줄 수 있습니다.
- 높은 음량에서는 바깥 소리가 들리지 않을 수 있습니다. 주행 중이거나 자전거를 타고 있을 때와 같이 주변 소리를 잘 들어야 하는 상황에서는 장치의 콘텐츠를 듣지 마십시오.
- 헤드폰을 통해 소리가 밖으로 새어 나갈 수도 있으므로 옆사람에게 방해가 되 지 않도록 주의하십시오.

이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
식별부호 : MSIP-CMI-SOK-NW-ZX100
상호명 : 소니코리아㈜
제품명칭 : 특정소출력 무선기기 (무선데이터통신시스템용 무선기기)
모델명 : NW-ZX100
제조연월 : 제품에 표시
제조사/제조국가 : Sony Corporation/Malaysia

주의

열기가 나오거나 화재 또는 폭발할 위험이 있으므로 다음 주의 사항을 잘 읽으십시오.

- * 리튬 이온 배터리는 제품에 내장되어 있습니다.
- 지정된 충전 방법으로 제품을 충전하십시오.
- 제품을 소각하거나 화기 근처에 두지 마십시오.
- 제품을 전자레인지에 넣지 마십시오.
- 날씨가 더울 때는 제품을 차량에 놓아 두지 마십시오.
- 대중 목욕탕과 같은 고온다습한 장소에 제품을 보관하거나 사용하지 마십시오.
- 제품을 분해하거나 찌그러트리거나 구멍을 내 지 마십시오.
- 높은 곳에서 떨어트리는 등 제품에 과도한 충격 을 주지 마십시오.
- 60℃가 넘는 고온에 제품을 방치하지 마십시오.
- 건조한 상태를 유지하십시오.

적절한 방법으로 폐기하십시오.
설명서에서 지정한 충전 방법으로 제품을 충전 하십시오.

해당 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스를 할 수 없습니다.

디자인 및 사양은 예고 없이 변경될 수 있습니다.

- 由於耳機是設計成可在戶外使用的，聲音會透過耳機傳到外面來。請注意不要打擾周圍的人。

Walkman의 배터리를 충전할 수 없거나 컴퓨터에서 인식되지 않습니다.

防止聽覺損害
避免以高音量使用耳機。聽覺專家建議，不要連續、高音量及長時間使用耳機。

如果發生耳鳴現象，請調低音量或暫停使用。請勿突然將音量調高，特別是使用耳機時。慢慢調高音量，以免高音量造成聽覺受損。




實際可用容量將因後述原因而比標示者少：
(i)因記憶媒體製造商和電腦計算容量的方式不同,或/及
(ii)必要的格式化 ，或/及
(iii)個別產品功能需佔用部分容量

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。
前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。
低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

設計和規格若有變更，恕不另行通知。

한국어

설명서 정보

- 사용 설명서 (본 매뉴얼)
-  (시작 설명서)

시작 설명서는 다음을 설명합니다.

- WALKMAN®의 기본 작동 지침
- 사용 설명서의 모든 내용과 고객 지원 웹사이트에 대한 설명 등을 포함하는 "도움말 안내" 에 접속하는 방법
- 인터넷 상에서 유용한 PC 애플리케이션 웹사이트에 접속하는 방법

검색은 무료이지만, 통신업체와의 계약에 따른 통신 비용이 청구될 수도 있습니다.

Walkman을 구입한 국가/지역에 따라서는, 일부 모델을 구하지 못할 수도 있습니다.

Walkman 사용 시 주의 사항

배터리 주의 사항

- 배터리 성능이 저하되지 않게 하려면 적어도 6개월 또는 일 년에 한 번씩배터리를 충전하십시오.


Bluetooth 기능

Walkman에 저장된 음악을 헤드폰 또는 스피커 등의 Bluetooth 오디오 장치에서 들을 수 있습니다.


페어링 (장치를 처음 사용할 때)

- Bluetooth 오디오 장치를 페어링 모드로 설정합니다. (장치의 사용 설명서를 참조하십시오.)
- Walkman의 홈 메뉴에서,  [Bluetooth] – [장치 추가(페어링)] – 페어링하려는 Bluetooth 오디오 장치를 선택합니다. 페어링이 완료된 후, Bluetooth 연결이 자동으로 구성됩니다.

연결 (이후의 사용 시)

- 페어링된 Bluetooth 오디오 장치를 켜고 대기 모드로 설정합니다.
- Walkman의 홈 메뉴에서,  [Bluetooth] – [오디오 장치에 연결] – 연결하려는 페어링된 Bluetooth 오디오 장치를 선택합니다.

연결 끊기

Walkman의 홈 메뉴에서,  [Bluetooth] – [오디오 장치 연결 끊기]를 선택합니다.

关于入耳式耳机

耳塞会堵住双耳。因此，请注意，如果对耳塞施加较强压力或从耳朵中猛然取出耳塞，则存在损伤耳朵或耳膜的风险。使用后，请务必从耳朵中轻轻取出耳塞。


关于耳机

- 避免以高音量播放设备，否则长时间播放可能会影响听力。
- 室外使用高音量可能会听不见周围声音。在不得影响听力的情况下，如开车或骑车时，请勿收听设备。
- 由于耳机是设计成可在户外使用的，声音会透过耳机传到外面来。请注意不要打扰周围的人。

设计和规格如有变更，恕不另行通知。

繁體中文

關於本手冊

- 說明書手冊（本手冊）
- （入門指南）

入門指南介紹了以下內容：

- WALKMAN®的基本使用說明書
- 如何存取“說明指南”，其中包含了客戶支援網站等的所有使用說明書和解釋說明
- 如何在網際網路上存取有用的 PC 應用程式網站

儘管您可以免費瀏覽內容，不過您的電信業者可能會向您收取通訊費用。

某些型號可能並未在您購買Walkman時所在的國家/地區上市。

Walkman使用注意事項

電池注意事項

- 為了防止電池性能降低，請至少每六個月或每年為電池充電一次。

Bluetooth功能

您可以利用Bluetooth音訊裝置聆聽Walkman儲存的音樂，例如耳機或揚聲器。

配對（第一次使用裝置）

- 將Bluetooth音訊裝置設為配對模式。（請參閱裝置的使用說明書。）
- 從Walkman的首頁選單，選擇 [Bluetooth] – [新增裝置（配對）] – 要配對的Bluetooth音訊裝置。

配對完成後，會自動建立Bluetooth連線。

連線（後續使用）

- 開啟配對的Bluetooth音訊裝置，然後設為待機。
- 從Walkman的首頁選單，選擇 [Bluetooth] – [連接到音訊裝置] – 要配對的Bluetooth音訊裝置。

中斷連線

從Walkman的首頁選單，選擇 [Bluetooth] – [中斷音訊裝置連線]。

症狀及解決方式

Walkman不能充電或無法在電腦上識別。

- USB纜線（提供）未正確連接到電腦的USB連接器。中斷USB纜線的連接，然後重新連接。
- 若是第一次使用Walkman，或是長時間未使用Walkman，電腦可能需要幾分鐘的時間才能識別。請在連接到電腦約10分鐘後檢查電腦是否已識別Walkman。

電腦無法識別插入Walkman中的microSD卡。

- 將microSD卡插入Walkman後，連接到電腦，依照Walkman顯示的指示切換儲存空間。

相容與資訊

有關法律與商標的資訊

如需法律、規範與商標權利的資訊，請參閱隨附軟體中的“重要資訊”。

若要閱讀，請在電腦上安裝隨附的軟體。

要安裝隨附軟體，請在與電腦連接後開啟Walkman系統儲存空間的 [WALKMAN]。

Windows使用者: [FOR_WINDOWS] – [Help_Guide_Installer(.exe)]

Mac使用者: [FOR_MAC] – [Help_Guide_Installer_for_mac]

安裝軟體後，在桌面上產生的捷徑或別名圖示上按兩下。
關於入耳式耳機

耳塞可密合您的耳朵。因此，請注意如果將耳塞強力塞入，或者突然將耳塞從您的耳朵拔出，則可能會有對您的耳朵或耳膜造成傷害的風險。使用後，請務必輕輕地將耳塞從您的耳朵取出。

關於耳機

- 避免長時間以高音量播放內容，如此可能會影響聽力。
- 由於過高的音量會掩蓋周遭環境的聲音。因此請避免在需要提高警覺的情況下（如開車或騎乘單車）收聽裝置。